



برامج تعليم المتشردين
بموجب أحكام قانون

McKinney-Vento الفيدرالي

دعم حقوق تعليم الطلاب الذين يعانون من ظروف
تضطرهم للعيش في سكن طارئ أو مؤقت و/أو انتقالي

مسؤولون الاتصال المعيّنين بموجب قانون McKinney-Vento في المناطق التعليمية المحيطة

558-6014	Leslie Camden Goold	مسؤول الاتصال: Central Valley Cheney
559-4515	Ryan Fitzgerald	مسؤول الاتصال:
559-4507	Rebecca Albrecht	
208-664-8241	James Curb	مسؤول الاتصال: Coeur d'Alene توصيلة 253
464-5526	Greg Swartz	مسؤول الاتصال: Deer Park East Valley
924-1830	Jon Savage	مسؤول الاتصال:
241-5480	Inge Arbacauskas	مسؤول الدعم: Freeman
291-4791	Denise Conrad	مسؤول الاتصال: توصيلة 103
747-7714	Kathy Johnson	مسؤول الاتصال: Great Northern Liberty
245-3211	Cyndi Freeman	مسؤول الاتصال: Mead
465-6008	Kelly Schultz	مسؤول الاتصال: Medical Lake
565-3125	Kimberly Headrick	مسؤول الاتصال: Nine Mile
340-4305	Scott Friedman	مسؤول الاتصال: Post Falls
208-773-1658	Dena Naccarato	مسؤول الاتصال: Riverside
464-8381	Lynn Rowse	مسؤول الاتصال: Spokane Public Schools مكتب برنامج المقاطعة (مدارس سبوكان العامة)
354-7302		مسؤول الاتصال:
354-7305	Sarah Miller	مسؤول الاتصال: West Valley
922-5478	Dan Andrews	مسؤول الاتصال:
924-2150	Brenda Way	المنسق:

– HEAD START/ECEAP/EARLY HEAD START–

(برنامج هيد ستارت/برنامج التعليم والإعانة للطفولة المبكرة/هيد ستارت المبكر)
533-4800 IEL Family Education Programs

- منسق الشؤون على مستوى الولاية -

Office of Superintendent of Public Instruction

(مكتب المدير العام لشؤون التدريس العام)

360-725-6050 Homeless Education (تعليم المتشردين)

يفرض قانون McKinney-Vento الفيدرالي على المناطق التعليمية:

- أن تضمن ثبات واستمرار التعليم للطلاب الذين يعانون من ظروف تضطرهم للعيش في سكن طارئ، مؤقت و/أو انتقالي.
- أن تضمن الوصول الفوري إلى المدرسة للطلاب الذين يعانون من ظروف تضطرهم للعيش في سكن طارئ، مؤقت و/أو انتقالي.
- أن تعين مسؤول اتصال للطلاب المستحقين للخدمات بموجب قانون McKinney-Vento.
- التأكد بأن لدى الطلاب الذين يعيشون في سكن طارئ، مؤقت و/أو انتقالي سبل الوصول إلى الخدمات بموجب أحكام الباب الأول (Title I).

تعريف أحمية المستحقين

- الأطفال والفتيان والفتيات الذين يفتقرون لسكن ثابت ومنتظم وكاف أثناء الليل ويشمل الأطفال والفتيان والفتيات:
- الذين ينزلون عند أقاربهم أو أصدقائهم نظراً لفقدان السكن أو المصاعب الاقتصادية والمالية أو لسبب مثل هذا.
- الذين يعيشون في الموتيلاات أو المخيمات نظراً لعدم وجود أماكن سكنية بديلة.
- الذين يعيشون في ملاجئ سكنية طارئة أو انتقالية.
- الذين تمّ التخلّي عنهم في المستشفيات.
- الذين يعيشون في أماكن غير أماكن نوم الناس العادية مثل النوم في السيارات أو الحدائق أو الأماكن العامة أو المباني المهجورة، أو المساكن التي تكون في حالة سيئة وتشكل خطراً على ساكنيها، أو محطات الحافلات والقطارات، أو أماكن مشابهة لذلك.
- الفتيان والفتيات الذين لا يسكنون مع آبائهم وأمهاتهم أو أوصيائهم القانونيين.
- الفتيان والفتيات الهاربون من ذويهم.

أهداف البرنامج

- دعم وتلبية الاحتياجات التعليمية للطلاب الذين يعانون من ظروف تضطرهم للعيش في سكن مؤقت أو لفترة قصيرة.
- الحفاظ على انتظام عملية تعليم الطلاب بينما يعيشون في سكن انتقالي.
- تقديم نفس الفرص التعليمية للطلاب الذين يعيشون في ظروف انتقالية كما يتلقاها بقية الطلاب.
- ضمان تقديم نفس الفرصة لاستيفاء المقاييس الأكاديمية العالية كما هو الحال مع كافة الطلاب.
- إشراك الآباء والأمهات والمدرسة وأفراد المجتمع المحلي كشركاء بكل معنى الكلمة في عملية تعليم الطلاب الذين يعيشون في ظروف انتقالية.
- توفير روابط الاتصال بين المدرسة والبيت.

خدمات البرنامج

- تنسيق شؤون نقل وتوصيل الطلاب إلى "مدارسهم الأصلية"
- تزويد الطلاب بالمستلزمات المدرسية الضرورية.
- ربط الطلاب وآبائهم وأمهاتهم ببرامج المدرسة المنعقدة قبل وبعد دوام المدرسة في المنطقة التعليمية التابعين لها.
- تقديم المساعدة لموظفي المدارس في تحديد وتجميع سجلات الطلاب الجدد للمنطقة التعليمية الذين يعيشون في سكن طارئ أو مؤقت أو انتقالي.
- ربط الطلاب وأسرةهم بالمنطقة التعليمية الصحيحة وبالموارد المتاحة في مجتمعهم المحلي.
- توفير معلومات التسجيل في المدارس للطلاب الجدد ولآبائهم وأمهاتهم وتقديم الدعم لهم.
- الخدمة كصلة وصل بين المدرسة والآباء والأمهات والطلاب والوكالات المجتمعية لتلبية احتياجات الطلاب التعليمية.
- التواصل مع المدارس حول الطلاب في مبانئها والاتصال بالمعلمين ومسؤولي المدارس حول القضايا المتطورة.
- أن نكون على استعداد لزيارة مباني المدارس لدعم الطلاب والعاملين في المدارس والآباء والأمهات في هذه القضايا.

حقوق التعليم للطلاب الذين

يعيشون في ظروف سكنية انتقالية:

- الحق في البقاء في مدراسهم حتى لو انتقلوا إلى خارج حدود المنطقة التعليمية. ويستطيع الطلاب أيضاً إنهاء سنتهم الدراسية الراهنة في مدراسهم حتى ولو وجدوا سكناً دائماً خلال ذلك العام الدراسي.
- الحق في التسجيل وحضور الصفوف والمشاركة كلياً في أنشطة المدرسة فوراً في المدرسة المحلية بالمنطقة التي يعيشون فيها، دون تقديم إثبات لعنوان السكن أو لسجلات التحصين أو سجلات طبية أو سجلات مدرسية أو أية وثائق أخرى.
- الحق في إزالة العوائق التي تحيل من مشاركة الطلاب الكاملة في المدرسة والأنشطة المتعلقة بالمدرسة (وهذا يعني رسوم المدرسة، المستلزمات المفروضة).
- حق نقل الطلاب إلى "مدارسهم الأصلية"، حيث تقوم المنطقة التعليمية بتزويدها أو عمل الترتيبات لها، أو بذل جهد مشترك بين المناطق التعليمية.
- الحق في حضور برامج ما قبل بدء الدراسة التي تقدمها المنطقة التعليمية.
- حق الوصول إلى كافة خدمات المدرسة بما فيها الوجبات المدرسية المجانية، والخدمات لمتعلمي اللغة الإنكليزية، والتعليم لذوي الاحتياجات الخاصة، وخدمات الباب الأول (Title I)، والتعليم الحرفي/التقني، والخدمات المقدمة للموهوبين والمنفوقين، والرعاية المقدمة ما قبل وبعد الدوام المدرسي، وإلى غير ذلك، حسب اللزوم.
- الحق في حسم الخلافات مع المدرسة بسرعة والذهاب إلى المدرسة التي يختارونها بينما يتم حسمها لدى ولاية واشنطن سياسات وإجراءات موحدة بشأن حسم الخلافات. يمكن إيجاد تفاصيلها على الموقع الإلكتروني التالي: <http://www.k12.wa.us/HomelessEd/pubdocs/DisputeResolutionPolicy.doc>
- حق الحصول على تقويم مجاني من برنامج Child Find لتقييم حالة الطفل النمائية. يمكن إيجاد تفاصيلها على الموقع الإلكتروني التالي: www.srhd.org/news.asp?id=147

الموارد المجتمعية:

موارد سكنية:

- [Crosswalk](#): 525 W. 2nd Ave. (509) 838-6596
للقتيان والفتيات من سن 14 إلى 17 عاماً
- [UGM Crisis Shelter](#): 1234 E. Sprague Ave. (509) 535-0486
ملجئ طارئ للنساء والأطفال
- [HFCA—Housing Assessment](#): (509) 325-5005
للأسر المتشردة بحاجة إلى مساعدة في السكن.
- [SHCA – Housing Assessment](#): 212 S. Wall St.
(509) 456-SNAP
للأفراد العزّاب المتشردين بحاجة إلى مساعدة في السكن.
- www.housingsearchnw.org
قاعدة بيانات على الإنترنت لكل من يريد البحث عن سكن لذوي الدخل المنخفض.

موارد غذائية:

- [2nd Harvest](#): (509) 534-6678
- [Northwest Harvest](#): (509) 891-7012

موارد للشؤون الطبية/الصحة العقلية:

- [Washington Health Plan Finder](#):
www.wahealthplanfinder.org
- [WA Recovery Helpline](#): (866) 789-1511
للاستشفاء من تعاطي المواد المخدرة
- [First Call For Help](#): (509) 838-4651
لهيوم نوبات الصحة العقلية
- [Infant Toddler Network](#): (509) 324-1651
لهيوم نمائية للأطفال من سن الولادة حتى العام الثالث

موارد لشؤون التوظيف والعمل:

- [Next Generation Zone](#): 901 E. 2nd, Suite 100 (509) 340-7800
خدمات توظيف وتعليم للفتيان والفتيات من سن 16 إلى 21 عاماً
- [Domestic Violence \(YWCA\)](#): (509) 326-2255
لشؤون العنف الأسري -
- [Suicide Hotline](#): (509) 838-4428
الخط الساخن لشؤون الانتحار -
- [National Runaway Switchboard](#): (800) 621-4000
للهاربين من توبيهم -
- [Vanessa Behan Crisis Nursery](#): (509) 535-3155
دار حضانية للأطفال ومساعدة للأسر

موارد أخرى:

- [WA Information Network](#): 2-1-1 أو (866) 211-9274
- www.washingtonconnection.org
لأجل: تقديم الطلبات والوصول إلى مخصصات الإعانة من ولاية واشنطن